联合 国
贸易 和 发 展 会议

TD/373
3 May 1996
CHINESE

第九届大会

1996年5月3日，米德兰特

最不发达国家部长级会议宣言

南非，米德兰特

1996年5月1日

贸发会议秘书处的说明

最不发达国家部长级会议主席代表最不发达国家，要求将最不发达国家部长们在1996年5月1日的会议上通过的所附宣言分发给联合国贸易和发展会议第九届大会。

最不发达国家部长级会议宣言

1. 参加在南非米德兰特举行的联合国贸易和发展会议第九届大会的最不发达国家的部长们，重申致力于在一个日益全球化和自由化的世界经济中实现持续增长和可持续发展这项事业。在几次重大的全球会议之后举行的第九届贸发大会必须找到新的、富有想象力的办法，以应付发展中国家面临的挑战。部长们强调，最不发达国家经济绩效的下降和由此引起的贫困和环境退化状况的加重，对国际社会构成了重大挑战。部长们提请注意现有三分之一的最不发达国家发生内乱和军事冲突这一情况，并敦促国际社会采取紧急措施解决这些冲突，以使这些国家能恢复发展和增长进程。

2. 部长们指出，最不发达国家在应付全球化和自由化进程方面处于不利地位。从短期来看，全球化和自由化进程几乎无法遏制最不发达国家边缘化的趋势；相反，人们担心，这些力量很可能突出这一趋势。要更好地进入日益扩大的全球市场，就需要有能够达到国际市场上在质量、成本及交货系统方面日益严格的要求的高效率的生产结构。这些要求同最不发达国家出口部门的显著特点形成了鲜明对照：严重缺乏多样化，而企业和管理技能、技术能力、物质基础结构以及金融、销售及保险等支助服务的普遍不足又加剧了此种状况。

3. 部长们重申贸发会议的独特作用，认为它是全球一级负责监督和审查《行动纲领》的执行情况并就此采取后续行动的一个中心机构，并且呼吁贸发会议继续将与最不发达国家有关的问题置于重要优先位置。部长们呼吁贸发会议与联合国系统其他机关和机构合作，确保 UN-NADAF 得到有效执行。部长们强调，贸易和发展理事会应当继续对《行动纲领》执行情况的进展进行年度审查，审查时应将最不发达国家年度报告作为背景文件。《最不发达国家报告》载有有用的资料和分析，完全注重最不发达国家的发展问题。这项报告应当继续编写。

4. 部长们忆及《巴黎宣言和行动纲领》，国际社会在这份文件中承诺扭转最不发达国家经济、社会、生态状态恶化的趋势。部长们确认，最不发达国家对自身的发展负有主要责任，这些国家将继续按照《行动纲领》和《1990年代支援最不发达国家行动纲领》执行情况中期全球审查的建议执行经济改革方案。同时，部长们强调，最不发达国家面临的发展方面的挑战是巨大的，要充分应付这些挑战，就必须得到国际社会的有效和足够的支持。此种支持需要在各方面都得到极大加强，尤其是在贸易、筹资和债务等方面，以便使最不发达国家能够应付全球化和自由化的挑战。

5. 部长们指出,乌拉圭回合协议的执行将使最不发达国家付出相当大的过渡代价。对贸易优惠的侵蚀以及食品、药品和基本生产资料进口的价格的提高,将给这些国家造成严重困难。执行有利于最不发达国家的《马拉喀什宣言》和《部长级决定》在这方面至关重要。部长们呼吁建立安全网,以便帮助最不发达国家对付乌拉圭回合的执行产生的不利影响,并更好地将其纳入国际贸易体系。世界贸易组织将在新加坡举行的部长级会议应考虑采取一些新的有利于最不发达国家的行动。

6. 部长们确认,从长期来看,全球化和自由化可能会给最不发达国家带来新机会。然而,要将潜在的机会变成实际益处,就需要大大提高最不发达国家生产在国际上有竞争力的货物和服务的能力,而要做到这一点,就必须使得到国际支持的国内政策明确注重克服最不发达国家供应方的缺陷。尤其应当重视帮助内陆发展中国家克服结构和地理上的障碍。岛屿最不发达国家仍面临着因面积小、与外界隔绝、远离主要经济中心等而引起的特殊问题,因此,国际社会应当尤为重视这些国家,并向其提供特殊支持。

7. 部长们深为关切地注意到,捐助者的援助状况离《行动纲领》中的承诺相差很远,发展援助委员会作为一个整体,其官方发展援助与国民总产值的比率实际上从1989年和1990年的0.09%降至1994年的0.07%。此外,最不发达国家在发展援助委员会捐助者的援助方案中所占的份额近年来一直在减少。部长们敦促发展伙伴们作出特别努力,增加对最不发达国家的援助,以便按照在《行动纲领》和中期全球审查中所作的承诺大幅度增加最不发达国家的外部资金。部长们对继续达到官方发展援助指标并增加对最不发达国家援助的发展伙伴表示称赞。

8. 部长们极为关切地注意到,多边金融机构和组织的资金状况很不确定,而最不发达国家的外资有相当一部分是由这些机构和组织提供。在这方面,部长们欢迎最近在第十一次补充资金期间就向开发协会供资问题达成的协议,呼吁同时也慷慨地补充非洲开发基金和亚洲开发基金的资金,还呼吁加强开发计划署和其他以赠款为基础的多边方案的基础,并及时执行关于非洲的特别行动,部长们强调,联合国系统的业务资金和方案应当增加对最不发达国家的拨款,以加速其社会经济发展。

9. 部长们指出,最不发达国家的外债偿还负担依然极为沉重,而且大为超出了许多最不发达国家的偿债能力。虽然最不发达国家得益于各种债务减免措施,但这些措施在减少其过多的债务方面证明不够充分。部长们呼吁全部取消所有双边官方债务并采取紧急有效措施大幅度减少最不发达国家的积存债务,减轻偿还欠多边金融机构和商业信贷机构的债务的负担。部长们请布雷顿森林机构尽快采取新的行动,处理多边债务问题。

10. 部长们强烈支持联合国全系统非洲特别行动。他们表示，这项行动对已在UN-NADAF范围内所作的努力将是一种补充，并敦促国际社会大力支持该方案，在技术和资金上给予全力支持。

11. 部长们强调需要建立一个恰当的政府间机构，以便有效地处理最不发达国家的问题。部长们赞赏贸发会议秘书长发出的有利于最不发达国家的倡议，感兴趣地注意到他提出的关于为最不发达国家设立一个信托资金的建议，并因而敦促他加强贸发会议最不发达国家司，办法是联合国大会为此拨出更多资金。在这方面，部长们热烈欢迎联合国秘书长以及各代表团其他部长和负责人在贸发会议第九届大会上对最不发达国家表示的支持。

12. 部长们注意到，大会在1995年12月20日第50/123号决议中提及，在10年期结束时，将对《1990年代行动纲领》执行情况进行全球审查和评估，并且大会将在第52届会议上考虑举行第三次联合国最不发达国家会议。

13. 部长们提请注意即将于6月在法国里昂举行的七国集团首脑会议提供的机会，并敦促参加这次首脑会议的国家元首和政府首脑考虑采取必要措施，增加援助量，并且为最不发达国家作出更多的债务减免。为此，他们请孟加拉国政府以最不发达国家协调员的身份提请首脑会议注意最不发达国家尤为关切的问题和国际上需要采取的切实支持措施。

XX XX XX XX XX